




*M*üstəqil Azərbaycanın  
Qadınları

*W*omen of the Independent  
Azerbaijan



*Ж*енщины Независимого  
Азербайджана



Azərbaycan Respublikası Ailə, Qadın və Uşaq  
Problemləri üzrə Dövlət Komitəsi

The State Committee for Family, Women and Children's  
Issues of the Republic of Azerbaijan

Государственный Комитет по Проблемам Семьи, Женщин  
и Детей Азербайджанской Республики

M.F. Axundov adına  
Azərbaycan Milli  
Kitabxanası

ARXIV

85493

86663

1009  
763

ФЗ (2А)  
М 96



Azərbaycan qadının tarixi çox böyükdür, zəngindir...  
Onların adları və xidmətləri bizim tariximizin səhifələrində  
qızıl hərflərlə yazılmışdır

HEYDƏR ƏLİYEV

The history of Azerbaijan women is very great and rich ...  
Their names and merits are written by gold letters on  
pages of our history

HEYDAR ALIYEV

История азербайджанских женщин очень богата и обширна.....  
Их имена и заслуги золотыми буквами написаны на страницах  
нашей истории.

ГЕЙДАР АЛИЕВ



**M**ehriban Əliyeva Azərbaycanın görkəmli ictimai-siyasi xadimi, Milli Məclisin deputatı. Mehriban Əliyeva Azərbaycan xalqının zəngin mədəni irsinin öyrənilməsi məqsədilə təsis edilən "Heydər Əliyev Fondu"nun prezidentidir. Azərbaycan şifahi xalq ədəbiyyatının və musiqi irsinin qorunması və inkişaf etdirilməsi sahəsində xidmətlərinə görə Mehriban Əliyeva UNESCO-nun Xoşməramlı Səfiri fəxri adına layiq görülmüş, həmçinin Azərbaycan Respublikası Milli Olimpiya Komitəsinin İcraiyyə Komitəsinin üzvü seçilmişdir. Azərbaycan və Rusiya xalqları arasında dostluğun möhkəmləndirilməsi sahəsində söylərinə görə Mehriban Əliyeva Rusiyanın "Yüzlüliyin Məsənətləri" Beynəlxalq Xeyriyyə Fondunun "Yaquq Xaç" ordeninə layiq görülmüşdür. Gimnastika Federasiyasının Prezidenti kimi Mehriban xanım idmanın bu növünün inkişafına misilsiz töhfələr vermişdir. Azərbaycanın Birinci Xanımının uğurlarını insanpərvərlik, intellekt, zəhmətsevərlik, əsl vətənpərvərlik kimi keyfiyyətləri özündə birləşdirməsi ilə izah etmək olar. Mehriban xanım Azərbaycan qadınının ən yaxşı keyfiyyətlərini özündə cəmləşdirir.

**M**ehriban Aliyeva Distinguished social and political figure of Azerbaijan, Member of Parliament (Milli Mejlis). Mehriban Aliyeva is the President of Heydar Aliyev Foundation that was established to investigate the rich cultural legacy of Azerbaijan people. For her merits in preserving the folk literature and musical legacy of Azerbaijan Mehriban Aliyeva was honoured with the name Ambassador of Goodwill of UNESCO, also was elected to the Executive Committee of National Olympic Committee. For her service in strengthening the friendship among Azerbaijan and Russian peoples M.Aliyeva was awarded by "Ruby Cross" order of the Russian International Charity Fund "Maecenas of the Century". As the President of Gymnastics Federation Mehriban khanum made a big contribution in development of the mentioned form of sport. The success of the First Lady can be explained by her humanism, intellect, diligence, true patriotism. Mehriban khanum combines the best features of Azeri woman.

**M**ехрибан Алиева - видный общественно политический деятель Азербайджана, депутат Милли Меджлиса. Мехрибан Алиева - президент «Фонда Гейдара Алиева», созданного с целью изучения богатого наследия азербайджанского народа. За свои усилия в сохранении и развитии устной народной литературы и музыкального наследия Азербайджана Мехрибан Алиева была удостоена почетного звания Посла Доброй Воли ЮНЕСКО, а также была избрана членом Исполнительного Комитета Национального Олимпийского Комитета Азербайджанской Республики. За укрепление дружбы между народами России и Азербайджана Мехрибан Алиева удостоена ордена «Рубиновый Крест» Международного Благотворительного Фонда «Меценаты столетия» России. Являясь Президентом Федерации Гимнастики Мехрибан ханум внесла неоценимый вклад в развитие этого вида спорта. Формулу успеха первой леди Азербайджана можно свести к гармоничному сочетанию в ней таких качеств, как человеколюбие, интеллект, трудолюбие, истинный патриотизм. Мехрибан ханум воплощает в себе лучшие качества азербайджанской женщины.



**R**əbiyyət Aslanova - fəlsəfə elmləri doktoru, Bakı Dövlət Universitetinin Fəlsəfə tarixi və Mədəniyyətşünaslıq kafedrasının professoru. 1998-ci ildə Rəbiyyət Aslanova İnsan Hüquqlarının Müdafiəsi Fondunun sədri seçilmişdir. Hazırda professor Aslanova Azərbaycan Respublikası Milli Məclisinin İnsan hüquqları üzrə Daimi Komissiyasının sədridir. Rəbiyyət xanım bu yaxınlarda Parlamentdə qəbul edilən Gender bərabərliyi haqqında Qanunu işləyib hazırlayanlardan biri olmuşdur. Dərin zəkası və qeyri-adi nətiqlik qabiliyyəti sayəsində bu gün Rəbiyyət Aslanova Azərbaycanın görkəmli siyasi xadimlərindən hesab olunur.

**R**əbiyyət Aslanova - Ph. degree, professor of the "History of Philosophy and Culturology" department of Baku State University. In 1998 Rəbiyyət Aslanova was elected to the post of chair of Human Rights Protection Fund. Now professor Aslanova is the chairperson of the Permanent Commission of the parliament (Milli Məjlis) on Human Rights. Rəbiyyət khanum took part in preparation of the Law on Gender equality which was recently adopted in Parliament. For her profound intellect and extraordinary oratory skills today Rəbiyyət Aslanova is considered as one of the distinguished political figures of Azerbaijan.

**R**əbiyyət Aslanova - доктор философских наук, профессор кафедры Истории философии и Культурологии Бакинского Государственного Университета. В 1998 году Рəbiyyət Aslanova была избрана председателем Фонда по защите Гражданских Прав. Являясь Председателем постоянной комиссии по правам человека при Милли Меджлисе Азербайджанской Республики, Рəbiyyət ханым была одним из разработчиков Закона о гендерном равенстве, недавно принятого в Парламенте Азербайджана. Ее острый ум и незаурядные ораторские способности дают нам право говорить о Рəbiyyət ханум, как о видном политическом деятеле Азербайджана.



**F**irəngiz Əlizadə - dünya şöhrətli Azərbaycan bəstəkarı, pianoçu, müasir klassik musiqi sənətinin görkəmli ustası. Azərbaycanın Xalq artisti, Bakı Musiqi Akademiyasının professoru. Bu gün bu bəstəkarın musiqisi Avropa və Amerikanın yüksək səviyyəli festivallarında səslənir. Onun axtarırlarının əsasını qərb və şərq musiqisinin kəsişməsi təşkil edir. Firəngiz xanım "Azərbaycanda simfonik musiqi" kitabının, Azərbaycan bəstəkarları və dodekafon musiqi haqqında 150 məqalənin müəllifidir. Bəstəkarın populyarlığı köklərə, daha doğrusu, möhtəşəm milli melosa söykənən peşəkarlıqla izah olunur.

**F**irangiz Alizade - famous Azerbaijan composer, pianiste, distinguished master of contemporary classical music. Public artist of Azerbaijan, professor of Baku Music Academy. Today her music is played in many high-level festivals of Europe and America. Intersection of eastern and western music is the basis of her researches. Firangiz khanum is the author of the book - "Symphonic music in Azerbaijan", also 150 articles about Azerbaijan composers and dodecaphonic music. Popularity of the composer can be explained by roots or by professionalism that based on grandiose national melos.

**F**ирангиз Ализаде - ,всемирно известный азербайджанский композитор,пианист, выдающийся мастер современного классического музыкального искусства. Народная артистка Азербайджана, профессор Бакинской музыкальной академии. Фирингиз Ализаде- человек, заставивший заговорить о себе на всех континентах. Сегодня музыка этого композитора звучит на престижных фестивалях Европы и Америки. Доминантой ее поисков было и есть пересечение западной и восточной музыки. Фирангиз ханум является автором книги « Симфоническая музыка в Азербайджане», свыше 150 статей об азербайджанских композиторах и додекафонной музыке. Причина оглушительной популярности композитора объясняется корнями, вернее профессионализмом, настоящим на роскошном национальном мелосе.



**Z**ərifə Həmzəyeva - Azərbaycanda 80 növdən artıq məhsul istehsal edən ilk kosmetika kompaniyası - "Gazelli"-nin Prezidenti. Zərifə Həmzəyeva tibb elmləri namizədi, 60-dan artıq elmi işin, 6 patentin müəllifidir. Respublikada ilk tibbi-genetik məsləhətxananın rəhbəri olmuş, Azərbaycanın rayonlarında əhəlinin kütləvi müayinəsi üzrə ekspedisiyaya başçılıq etmişdir. Bu gün Gazelli brendi təkcə ölkəmizdə deyil, həm də dünyanın bir sıra ölkələrində məşhurdur. İşgüzar, enerji dolu, həm özünə, həm də ətrafdakılara qarşı tələbkar Zərifə xanım müasir qadını gözəlləşdirməyə çalışır.

**Z**arifa Hamzayeva - President of "Gazelli" company that produces more than 80 sorts of cosmetic products. Zarifa Hamzayeva is a candidate of medical sciences, the author of more than 60 scientific work and 6 patents. She was the chief of the first medical-genetic consulting centre of Republic, led the expedition on mass inspection of people in the regions of Azerbaijan. Today Gazelli brand is well-known not only in our country, but also in many countries of the world. Being diligent, energetic and stern Zarifa khanum tries to make modern Azeri women more beautiful.

**Z**арифа Гамзаева - Президент первой в Азербайджане косметической компании «GAZELLI», под торговым знаком которой выпускается более 80 видов косметической продукции. Зарифа Гамзаева является кандидатом медицинских наук, автором более 60 научных трудов, 6 патентов. Руководила первой в республике Медико-генетической консультацией, возглавляла экспедиции по массовому обследованию населения в районах Азербайджана. Сегодня бренд GAZELLI пользуется популярностью не только в нашей стране, но и во многих странах мира. Работоспособная, энергичная, требовательная как к себе, так и к окружающим, Зарифа ханум стремится сделать красивой современную женщину.



**H**icran Huseynova - Ailə, Qadın və Uşaq Problemləri üzrə Dövlət Komitəsinin sədri. Siyasi elmlər doktoru dərəcəsi almış ilk azərbaycanlı qadın, professor. Bakı Dövlət Universitetinin "Diplomatiya və Müasir İnteqrasiya Prosesləri" kafedrasının müdiri. Hicran xanım həm də Azərbaycanın görkəmli ictimai-siyasi xadimlərindəndir. "Azərbaycan Dünyası" Beynəlxalq Xeyriyyə Fondunun Rəyasət Heyəti ölkənin ictimai-siyasi həyatına töhfələrinə, Azərbaycan xalqının ailə adət-ənənələrinin qorunması sahəsində analıq qayğısına görə Hicran xanımı qızıl medal və mükafatla təltif etmişdir.

**H**ijran Huseynova - Chairperson of the State Committee for Family, Women and Children's Issues. First woman ph. degree in political sciences, professor, chair of the "Diplomacy and Contemporary Integration Processes" department of Baku State University. Hijran khanum also is well known for her socio-political activities. For her contribution in country's social and political life and for her maternal care in preserving family traditions Presidium of International Charity Fund "Azerbaijan World" awarded Hijran khanum by gold medal and prize.

**И**джран Гусейнова - Председатель Государственного Комитета по Проблемам Семьи, Женщин и Детей. Первая азербайджанская женщина получившая степень доктора политических наук, профессор. Заведующая кафедрой «Дипломатии и Современных интеграционных процессов» Бакинского Государственного Университета. Иджран ханум известна своей общественно-политической деятельностью. Президиум Международного Благотворительного Фонда «Мир Азербайджана» наградил Иджран ханум золотой медалью и премией за большой вклад в общественно-политическую жизнь страны, за материнскую заботу в сфере укрепления семейных традиций азербайджанского народа.



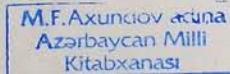
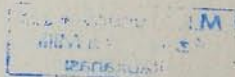


85493.

Fidan Qasimova , Xuraman Qasimova görkəmli opera müğənniləri, Azərbaycanın xalq artistləri, Dövlət Mükafatı laureatları, çox sayda vokal müsabiqələrinin laureatları. Xuraman Qasimova Azərbaycan Musiqi Akademiyasının "Solo ifaçılığı və opera hazırlığı" kafedrasının müdiri, Fidan Qasimova İstanbul Dövlət Universiteti Konservatoriyasının professorudur. Fidan və Xuraman Qasimovaların yaradıcılığı ən yaxşı klassik musiqi ənənələri və milli bəstəkarlıq və ifaçılıq məktəbinə köklənmişdir. Milli mədəniyyət və incəsənətin inkişafında xidmətlərinə görə Fidan və Xuraman Qasimovalar "Şöhrət" ordeni ilə təltif olunmuşlar. Bu gözəl ifaçıların yaradıcılığı sərhəd tanımır. İncə ifa tərzı, zahiri gözəlliyin daxili ələmlə harmoniyası, füsunkar səs bu görkəmli müğənnilərin fərqləndirici xüsusiyyətləridir.

Fidan Gasimova, Xuraman Gasimova distinguished opera singers, Public artists of Azerbaijan, laureates of State Reward, prize-winners of many vocal competitions. Xuraman Gasimova is the chair of the "Solo mastery and opera preparation" department of Baku Music Academy; Fidan Gasimova is a professor of Istanbul State University Conservatory. Work of Fidan and Xuraman Gasimova based on the best classical music traditions as well as national composers' and mastery school. For their services in development of national culture and art Fidan and Xuraman Gasimova were awarded by "Glory" order. The work of these beautiful singers oversteps all borders. Tender manner of singing, harmony of outward beauty with inward and delightful voice is the distinguishing features of these notable singers.

Фидан Касимова, Хураман Касимова, выдающиеся оперные певицы, народные артистки Азербайджана, лауреаты Государственной Премии, лауреаты многочисленных конкурсов вокалистов. Хураман Касимова является заведующей кафедрой сольного пения и оперной подготовки Азербайджанской Музыкальной Академии, Фидан Касимова профессором Консерватории Стамбульского Государственного Университета. Творчество Фидан и Хураман Касимовых основано на лучших традициях классической музыки и национальной школы композиторства и исполнительства. За заслуги в развитии отечественной культуры и искусства Фидан и Хураман Касимовы были удостоены орденом «Слава». Творчество этих прекрасных певиц не знает границ. Изысканная манера исполнения, гармония внешней красоты с внутренним миром, пленительный голос являются отличительными чертами этих выдающихся певиц.





Fərqanə Qasımova görkəmli muğam (Azərbaycan milli musiqi sənətinin ən qədim janrlarından biri) ifaçısı, pədaqoq, çox saylı mükafatların laureatı. Fərqanə xanım həm solo, həm də atası dünya şöhrətli xanəndə, UNESCO mükafatı laureatı Alim Qasimovla duetdə çıxış edir. Bu yaradıcı tandemın şöhrəti çoxdan Azərbaycan sərhədlərini aşmışdır, onların diskləri xaricdə böyük tirajla satılır, onları Avropa və Amerikanın möhtəşəm salonlarında geniş tamaşaçı kütləsi ilə qarşılayır. Öz gözəl səsi, ifa tərzii ilə Fərqanə xanım əsrlərin dərinliyindən Azərbaycan xalqının şifahi mədəni irsinin sarsılmaz əsasını təşkil edən gələn musiqini

Fargana Gasimova distinguished mugam (one of the ancient genres of the Azerbaijan national music art) singer pedagogue, laureate of many prizes. Fargana khanim performs as a soloist, also in duet with her father world-known mugam singer, laureate of UNESCO Prize Alim Gasimov. Fame of these creative tandem overstepped Azerbaijan borders long ago, great number of their CDs are sold abroad, vast audience greet them in the immense halls of Europe and America. With her fascinating voice, manner of singing Fargana khanum brings to the attention of audience the music which is the undeniable basis of folclor legacy of Azerbaijan people.

Фергане Гасымова - известная исполнительница мугамов (один из древних жанров азербайджанского национального песенного искусства), педагог, обладательница многочисленных наград и премий. На сцене Фергане ханум выступает как соло, так и в дуэте со своим отцом, всемирно известным ханандэ, лауреатом премии ЮНЕСКО Алимом Гасымовым. Известность этого творческого тандема уже давно шагнула за пределы Азербайджана, их диски продаются за границей большими тиражами, они собирают полные залы в Европе и Америке. Своим прекрасным голосом, манерой исполнения Фергане ханум доносит до слушателей музыку, идущую из глубины веков, которая составляет незабываемую основу устного нематериального наследия



2

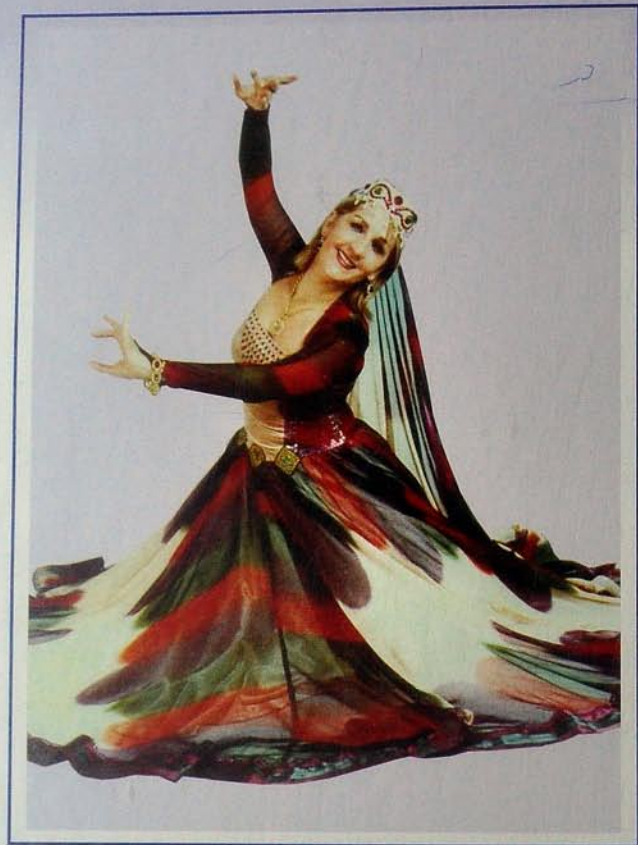
Zemfira Meftahetdinova XXVII Olimpiya Oyunlarının (Sidney, 2000) qızıl medal mükafatçısı və rekordçusu, stend atıcılığı üzrə yeddiqat Dünya çempionu və altıqat Dünya rekordçusu, 2004-cü il Olimpiya Oyunlarının (Afina) Bürünc medal mükafatçısı, Dünya Kubokunun sahibi. Zemfira Meftahetdinova Azərbaycan Respublikası Daxili İşlər Nazirliyinin polkovnik-leytenantı, AR DİN nəzdində idman bölməsi üzrə rəis müavindir. Zemfira xanım əldə etdikləri ilə kifayətlənmir, sayılı məşq edərək o yeni-yeni qələbələr qazanmağa və Azərbaycanı tanıtmağa hazırlaşır.

2

Zemfira Meftahetdinova Gold medal winner and record-breaker of XXVII Olympic Games (Sidney, 2000), sevenfold champion and sixfold record-breaker of the World on stand shooting, Bronze medal winner of the 2004 Olympic Games (Athena), owner of World Cup. Colonel-lieutenant of the Ministry of Interior Affairs of the Republic of Azerbaijan, deputy head of the sport division attached to MIA of RA. Zemfira khanum is not satisfied with her achievements; through training intensively she is preparing for new triumphs and making Azerbaijan more famous.

2

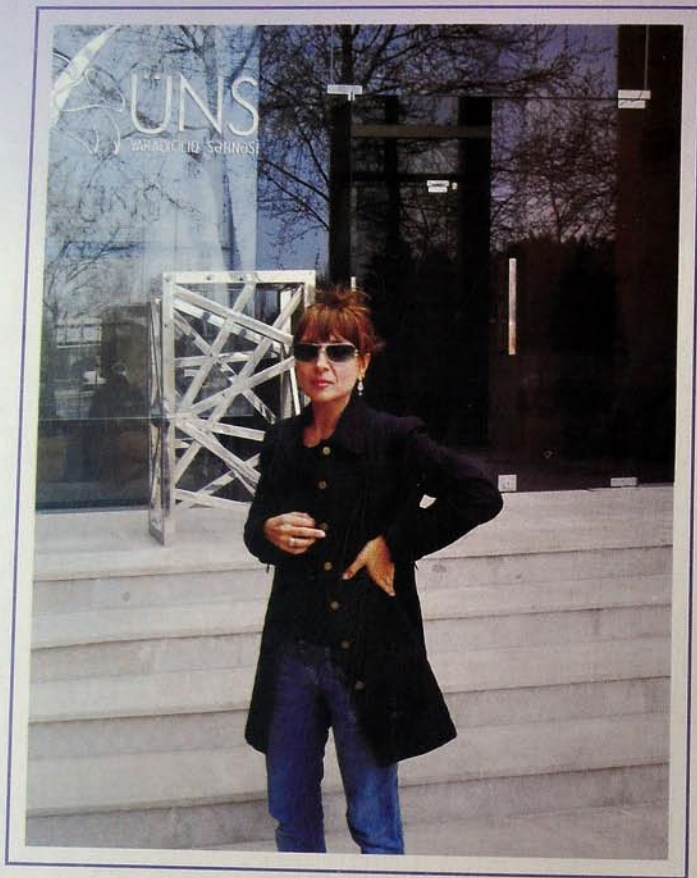
Zemfira Meftahetdinova - золотая медалистка и рекордсменка XXVII Олимпийских Игр (Сидней, 2000), семикратная чемпионка и шестикратная рекордсменка Мира по стендовой стрельбе, Бронзовый призёр Олимпийских Игр 2004 года (Афины), Обладательница Кубка Мира. Полковник лейтенант МВД Азербайджанской Республики, зам. начальника по спортивной части при МВД Азербайджана. Земфира ханум не останавливается на достигнутом, продолжая усилленно тренироваться, она готова побеждать и прославлять Азербайджан.



**A**fag Məlikova rəqqasə, xoreoqraf, Azərbaycanın Xalq artisti, Azərbaycan Dövlət Mahni və Rəqs Ansamblının solisti olmuşdur. 1984-cü ildən ansamblın rəhbəridir. Onun repertuarı həm Azərbaycan, həm də dünya xalqlarının rəqsləri ilə zəngindir. Afaq xanım yüksək peşəkarlıq, zəhmətsevərlik və peşsinə vurğunluq nümunəsi olaraq çox sayda tələbə yetişdirmişdir. Afaq Məlikovanın tərtibat verdiyi rəqslər dünyanın bir sıra ölkələrinin səhnələrində təqdim olunur, Azərbaycan incəsənətini təbliğ edir.

**A**fag Melikova dancer, choreographer, Public artist of Azerbaijan. Afag khanum was a soloist of Azerbaijan State Ensemble of Singing and Dancing. Her repertoire is rich with dances of Azerbaijan and other nations of the world. As an example of high professionalism, diligence and love to profession Afag khanum brought up many students. The delightful dance settings of Afag Melikova are performed in scenes of many countries, and propagating Azerbaijan culture.

**A**фаг Меликова - танцовщица, хореограф, народная артистка Азербайджана, являлась солисткой Азербайджанского Государственного Ансамбля Песни и Танца. С 1984 - руководитель этого ансамбля. Ее репертуар богат, как азербайджанскими танцами, так и танцами других народов. Афаг ханум воспитала большое количество студентов, являя собой пример высокого профессионализма, трудолюбия и влюбленности в свою профессию. Талантливые постановки Афаг Меликовой представляются на сценах многих стран мира, прославляя азербайджанское искусство.



**N**ərgiz Paşayeva filologiya elmləri doktoru, professor, Bakı Dövlət Universitetinin Beynəlxalq Əlaqələr üzrə prorrektoru . Elmi-pedoqoji fəaliyyətlə yanaşı Nərgiz xanım Azərbaycanın ictimai həyatında da fəal iştirak edir, "Azərbaycan Mədəniyyətinin Dostları" Fondunun üzvü, "Azərbaycan-Irs" jurnalının redaktoru, "Uns" Yaradıcılıq Səhnəsinin direktorudur. Nərgiz xanımın məruzələri həm Azərbaycanda, həm də xaricdə elmi konfranslarda, simpoziumlarda maraqla qarşılanır. Həmkarları Nərgiz xanım haqqında məhsuldar alim, tələbkar və xoşrəftar rəhbər kimi danışırlar.

**N**argiz Pashayeva Ph. degree in philology, professor, vice-president on International relations of Baku State University. Besides her scientific-pedagogical work Nargiz khanum takes an active part in social life of Azerbaijan, she is a member of the Fund of "Friends of Azerbaijan Culture", editor of the "Azerbaijan-Irs" journal, director of "UNS" theatre. Lectures of Nargiz khanum cause a great interest in scientific conferences and symposiums both in Azerbaijan and abroad. Colleagues consider Nargiz khanum as a productive scientist, stern and pleasant leader.

**N**ərgiz Paşayeva - doktor filologiyə elmləri doktoru, professor, prorrektor po mejdunarodnym svyazям Bakinskogo Gosudarstvennogo Universiteta. Narяду с научно педагогической деятельностью Nərgiz Paşayeva активно участвует и в общественной жизни Азербайджана, является членом благотворительного фонда «Друзья Культуры Азербайджана», редактором журнала «Азербайджан Ирс», директором театра «Унс» . Неизменным интересом пользуются доклады Nərgiz ханум на научных конференциях, симпозиумах в Азербайджане, а также за рубежом. Коллеги отзываются о Nərgiz ханум, как о трудолюбивом ученом, требовательном и доброжелательном руководителе.



Elmira Ramazanova - əməkdar elm xadimi, texniki elmlər doktoru. Professor Ramazanovanın elmi tədqiqatları neft və qaz hasilatının yeni metodlarının hazırlanması və tətbiqi ilə bağlıdır. Onun kəşf etdiyi metodlar dünyanın neft hasil edən bütün ölkələrində neft və qaz hasilatı ilə bağlı müxtəlif problemlərin həllində effektiv şəkildə tətbiq olunur. Hazırda Elmira Ramazanova Azərbaycan Dövlət Neft Akademiyası nəzdində Neftin, Qazın Geotexniki Problemləri və Kimya Elmi-Tədqiqat İnstitutunun direktorudur. Beynəlxalq Şərq Neft Akademiyasının həqiqi üzvü, Beynəlxalq Akademiyanın üzvü (ABŞ, Nyu-York), Azərbaycan Neft Komitəsinin vitse-prezidentidir.

Elmira Ramazanova - honoured scientist, ph.degree in technical sciences. Scientific researches of professor Ramazanova dedicated to preparation and application of new methods of oil and gas extraction. The methods of Elmira Ramazanova are effectively used in all petrol extracting countries of the world. Today Elmira khanum is the director of the Scientific Research Institute of Geotechnical Problems of Oil and Gas and Chemistry attached to Azerbaijan State Oil Academy. She is a member of International Eastern Oil Academy, International Academy (New York, USA) and vice-president of Azerbaijan Oil Committee.

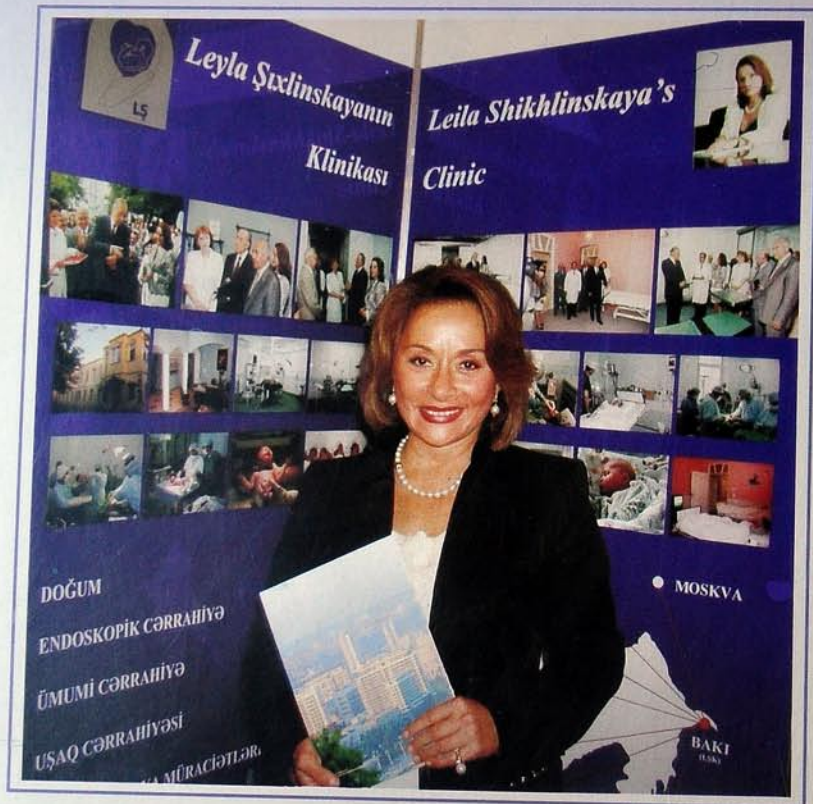
Эльмира Рамазанова - Заслуженный деятель науки, доктор технических наук. Научные исследования профессора Рамазановой связаны с разработкой и применением новых методов в нефтегазодобыче. Созданные ею методики эффективно используются при решении разнообразных проблем, связанных с нефтегазодобычей во всех нефтедобывающих странах Мира. В настоящее время Эльмира Рамазанова является директором НИИ «Геотехнологические проблемы нефти, газа и Химия». Она является Академиком Восточной Нефтяной Академии, членом Международной Академии (США, Нью-Йорк), вице-президентом Азербайджанского Нефтяного Комитета.



Elmira Süleymanova Azərbaycan Respublikasının İnsan Hüquqları üzrə ilk Müvəkkili (Ombudsman), kimya elmləri doktoru, professor, 210 elmi işin, 40-dan artıq kəşfin müəllifi. Elmira xanım görkəmli alim və siyasi xadimdir. E.Süleymanovanın fəal vətəndaş mövqeyi insan hüquqları ilə sıx bağlıdır və onun ictimai fəaliyyətində əks olunur. Elmira xanım beynəlxalq qadın hərəkatının liderlərindən biridir. 1998-ci ildə Amerika Roçester Universiteti onu "qadın hüquqlarının müdafiəçisi və nümunəvi 100 qadın-dünya qəhrəmanı"ndan biri elan etmişdir, həmçinin Elmira xanım "1000 qadına - 2005-ci il Dünya Nobel mükafatı" namizədləri sırasına daxil edilmişdir.

Elmira Suleymanova - First Commissioner of Azerbaijan Republic on Human Rights (Ombudsman), Ph. degree in chemistry, professor, the author of 210 scientific work and more than 40 discoveries. Elmira khanum is a distinguished scientist and political figure. Active citizen position of E.Suleymanova is closely connected with human rights and is reflected on her social activities. Elmira khanum is one of the leaders of international woman movement. In 1998 US Rochester University declared her as one of the "100 women - heroes of the world, as a defender of women's rights and pattern"; also Elmira khanum was included to the list of nominates for "1000 woman for World Nobel Prize 2005".

Эльмира Сулейманова - первый Уполномоченный по правам человека (Омбудсман) Азербайджанской Республики, доктор химических наук, профессор, автор 210 научных работ, более 40 изобретений. Эльмира ханум является известным ученым и общественным деятелем. Активная гражданская позиция Э.Сулеймановой тесно связана с правами человека и находит свое отражение в общественной деятельности. Эльмира ханум является одним из лидеров международного женского движения. В 1998 году она признана Американским Рочестерским Университетом одной из «100 Женщин-героинь мира, как защитник прав женщин и пример для подражания», также Эльмира ханум включена в число номинантов «1000 Женщинам- Нобелевская премия мира 2005».



**L**eyla Şıxlinskaya - sənətşünaslıq elmləri doktoru, Azərbaycanın Xalq artisti. Böyük Teatr məktəbinin pedaqoq-xoreoqrafı kimi o xoreoqrafiya sənəti haqqında çox sayda məqalə və monoqrafiya yazmışdır. 1998-ci ildə Leyla Şıxlinskaya Azərbaycanda ilk özəl genişprofilli klinika təsis etmişdir. Əhaliyə yüksək keyfiyyətli tibbi xidmət göstərilməsi sahəsində xidmətlərinə görə Leyla xanım Beynəlxalq Qızıl Ulduz, tibb sahəsi üzrə "Humay" mükafatı, "World Quality Commitment" sertifikatı ilə təltif olunmuşdur. Leyla xanımın başladığı hər işə hərtərəfli yanaşmasına heyran qalmamaq olmur. Yalnız bütün xırda nüansların harmonik uzlaşması mükəmməliyin gözəl akkordunu doğurur. Leyla xanım həyata məhz bu yöndən yanaşır.

**L**eyla Shikhlinskaya - Ph. degree in art, Public artist of Azerbaijan. As a pedagogue-choreographer of Grand Theatre school she wrote many articles and monographs about choreography art. In 1998 Leyla Shikhlinskaya founded the first private wide-profiled clinic in Azerbaijan. For her service in providing the people with high-quality medical service Leyla khanum was awarded by International Gold Star, "Humay" Prize in the field of medicine and "World Quality Commitment" certificate. Leyla khanum impresses everybody with her comprehensive approach to every work whatever she begins. Only harmonic co-ordination of every little detail provokes fascinating accord of perfection. This is the position of Leyla khanum's approach to life.

**L**ейла Шихлинская - доктор искусствоведческих наук, народная артистка Азербайджана. Являясь педагогом-хореографом училища Большого Театра, она написала много статей и монографий по хореографическому искусству. В 1998 году Лейла Шихлинская создала и учредила первую частную многопрофильную клинику в Азербайджане. Лейла ханум награждена Международной Золотой Звездой, премией «Хумай» в области медицины, премией сертификатом «World Quality Commitment» за выдающиеся заслуги в качественном медицинском обслуживании населения. Не перестаешь поражаться разностороннему подходу Лейлы ханум к любому делу, за которое она берется. Только гармоничное сочетание всех тончайших нюансов и рождает великолепный аккорд совершенства. Именно с этих позиций и подходит к жизни Лейла ханум.





**F**əxriyyə Xələfova 1998-ci ildən peşəkar modelyer kimi fəaliyyətə başlamışdır. Onun modelləri bir çox sərgi və festivallarda uğurla nümayiş olunur "Moda Həftəsi Moskva 2004", "Moda Həftəsi Baltika 2005", "EXPO-2000", "EXPO-2005" və s. Hazırda Fəxriyyə xanım Moda və Dizayn Mərkəzinə rəhbərlik edir. Gənc, istedadlı, incə zövqə malik Fəxriyyə Xələfova öz işlərində qərb modernizmini milli motivlərlə uzlaşdırır. Onun yaradıcılığı sanki şərqlə qərbin sintezini əks etdirir.

**F**akhriyya Khalafova In 1998 began to work as a professional modeller. Her models are successfully demonstrated in many exhibitions and festivals such as "Fashion Week Moscow 2004", "Fashion Week Baltika 2005", "EXPO-2000", "EXPO-2005" and etc. Today Fakhriyya Khalafova leads Fashion and Design Centre. Young, talented, with fine taste Fakhriyya Khalafova co-ordinates western modernism with national motives. Her work reflects the synthesis of west and east.

**F**ахрия Халафова, с 1998 года начала работу, как профессиональный модельер. Ее модели с огромным успехом демонстрируются на многих выставках и фестивалях «Неделя Моды-Москва 2004», «Неделя Моды-Балтика 2005», «EXPO-2000», «EXPO-2005» и другие. В настоящее время Фахрия ханум возглавляет Центр Моды и Дизайна. Молодая, талантливая, обладающая прекрасным чувством вкуса Фахрия ханум в своих работах соединяет западный модерн и национальные мотивы. Ее творчество, словно отражает синтез востока и запада.

**Azərbaycan Respublikası Ailə, Qadın və Uşaq Problemləri üzrə  
Dövlət Komitəsi (AQUPDK)**

Üzeyir Hacıbəyov küçəsi 40, Hökumət evi, Bakı, AZ 1000

Tel: (+99412) 498 57 65; (+99412) 498 00 92

Fax: (+99412) 493 58 72

E-mail: [woman@womcom.baku.az](mailto:woman@womcom.baku.az)

**State Committee for Family, Women and Children's Issues of the  
Republic of Azerbaijan (SCFWCI)**

40, Uzeyir Hajibayov str. House of Government, Baku AZ 1000

Tel: (+99412) 498 57 65; (+99412) 498 00 92

Fax: (+99412) 493 58 72

E-mail: [woman@womcom.baku.az](mailto:woman@womcom.baku.az)

**Государственный Комитет по Проблемам Семьи, Женщин  
и Детей Азербайджанской Республики (ГКПСЖД)**

ул. Узеира Гаджибекова 40, Дом Правительства, Баку, AZ 1000

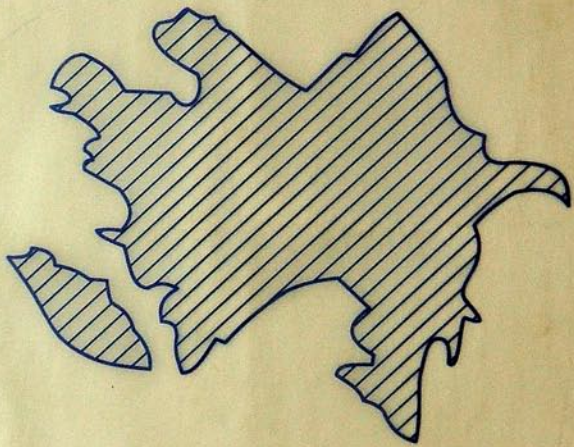
Тел: (+99412) 498 57 65; (+99412) 498 00 92

Факс: (+99412) 493 58 72

E-mail: [woman@womcom.baku.az](mailto:woman@womcom.baku.az)



Azərbaycan Banklar Asosiasiyası



AR  $\frac{2009}{763}$

493